

請光臨夏季的橫濱



橫濱市長
林 文子

橫濱市去年的觀光攬客數量是 3,761 萬人次，觀光消費額是 3,188 億日元，達到了過去最高紀錄。從以山下公園以及港未來 21 地區、元町・中華街為首的臨海地區到豐富的自然擴展的郊區為止，在橫濱各地展開的四季繽紛的活動，以市民的各位為首，得到了眾多人員的來訪，體現出來熱熱鬧鬧的氣氛。

盛夏即將來臨。今年在橫濱的愉悅活動也是舉不勝舉。能遇到考拉以及東部灰大袋鼠的金澤動物園等，將在市內的三個動物園舉辦「橫濱夜晚動物園 2016」。可以盡情地觀賞和白天不同的，活躍的動物們的姿態。一邊欣賞海洋的魅力一邊學習「海洋城市橫濱海博 2016」，也推薦孩子們作為自由研究的主題。出行到涼爽的美術館以及博物館，度過精神豐富的片刻也很不錯啊。

「今年去哪里呢？做什麼呢？」。我想在暑假之前，興沖沖地和孩子們定計劃的人也很多。在能夠取得大型休假的這一時期，挑戰一直想要做的事情，或者加深和家屬以及朋友們的溝通如何呢。等長大以後能情不自禁地想起「好愉快啊」。像這樣的暑假回憶，我希望您一定要在受自然的眷顧、能夠接觸到文化藝術的橫濱來完成。



東部灰大袋鼠



考拉



藍翅笑翠鳥



印度象

煥然一新的大洋洲區 去金澤動物園吧

在大洋洲區的展示場內建成的觀覽通道，能夠超接近東部灰大袋鼠。

在休息區，透過玻璃窗也能夠看到藍翅笑翠鳥了。

除了能夠見到可愛的考拉之外，還開設了夏季限定的甲殼蟲放養區，在歐亞區也有人氣旺盛的印度象。



甲殼蟲

【垂詢】

金澤動物園

電話：045-783-9100

傳真：045-782-9972

網頁：<http://www2.kanazawa-zoo.org>

橫濱夜晚動物園

8月6日(週六)~28日(周日)的每週六・日、8月11日(節假日) 20點30分為止開園

- ①動物園歐亞 最終入園時間到 19 點為止
- ②金澤動物園 最終入園時間到 19 點 30 分為止
- ③野毛山動物園 最終入園時間到 20 點為止

門票 一般① 800 日元② 500 日元、高中生①② 300 日元、
國小・國中①② 200 日元・①②每週六小中高中生入園免費(需要學生證)

*各個動物園的郵編地址・電話・傳真・休園日等，請在橫濱資訊「從設施」來確認。通常的開園時間，各個動物園都是從 9 點 30 分~16 點 30 分(入園到 16 點為止)



動物園歐亞的獵豹

橫濱閃閃發光的暮光之城 2016

7月16日(週六)・17日(周日)
11點30分~20點30分
在山下公園及其周圍，公園前海上(中區)



一天有三千顆焰火點綴夜空。在海上的船上盛裝遊行以及上下公園通的富有國際色彩的盛裝遊行、還有在公園內的餐廳以及酒吧等，請您飽嘗橫濱的海洋和港口的魅力。



點綴港口夜空的焰火



洋溢著國際色彩的盛裝遊行



海灘救援演戲

【垂詢】 執行委員會
電話：045-681-2353 傳真：045-681-3735

認識 感觸 學習 愉悅海洋

海洋城市橫濱海博 2016

由海洋連接的城市・橫濱

7月22日(週五)・23日(週六) 10點~18點
大棧橋禮堂(中區海岸通1-1-4)

除了演員的小魚先生的講演會以及從橫濱・八景島海島樂園來企鵝之外，還進行深海調查研究船「海嶺」、航路調查船「海灣調查」的船內參觀會。水濱的生物觸摸水池以及結繩術教室、船的紙制工藝品製作等，對暑假自由研究有益的活動舉不勝舉。具在表日本的海洋關聯企業以及研究機關彙聚一堂，用模型・映像等簡單易懂地將最新的研究成果、平時的舉措發信。還有一邊品嚐橫濱的有關海的食物一邊觀賞關於海洋的映像角，從兒童到大人可以體驗豐富多彩的海洋魅力。



提供照片：橫濱・八景島海島樂園



深海調查研究船「海嶺」提供照片：海洋研究開發機構(JAMSTEC)

【垂詢】 運營事務局
電話：045-663-9151 傳真：045-227-0765 網頁：<http://umihaku.jp>

「DINO-A-LIVE×小恐龍」 恐龍現場直播 恐龍表演・恐龍對話

8月20日(週六)・21日(周日)・27日(週六)・28日(周日)
① 11點30分~ ② 13點30分~ ③ 15點30分~(每次約30分鐘)

動物園歐亞(旭區上白根町1175-1)

定員：每次300名

參加申請：截止8月27日(週六)

費用 一般1,400日元 高中生900日元 國小・國中生800日元(包括各個入園費)，三歲以上國小未滿400日元(入園費免費)

*憑票制度。請在全國的便利店售票機購買。羅森以外的便利店請選擇「JTB休閒票」

不想和恐龍一起編織夏天的回憶嗎？

在動物園歐亞，舉辦由兩頭肉食恐龍在眼前大肆活躍的體驗型現場表演「DINO-A-LIVE」。也進行由恐龍博士「小恐龍」的從大人到小孩都能享樂的恐龍對話。



恐龍逼近眼前！



人氣旺盛的恐龍現場直播

【垂詢】 動物園歐亞
電話：045-959-1000 傳真：045-959-1450
網頁：<http://www2.zoorasia.org>

夏天才要滑冰

橫濱銀行冰上競技場

(神奈川區廣臺太田町1-1)

10點~18點30分・全年無休

*關於費用請諮詢

在去年12月份開業的橫濱銀行冰上競技場，在能夠進行花樣滑冰以及冰球等競賽可以使用的國際規格的主場上展翅滑翔。另外，還有初學者也能夠慢慢滑的副場。無論穿過滑冰鞋的人還是沒穿過的人，不想在涼爽舒適、爽快的室內滑冰場裏忘掉外邊的炎熱享受滑冰嗎。也募集各種滑冰教室的學生。詳情請諮詢橫濱銀行冰上競技場。



在主場展翅滑翔吧

【垂詢】 橫濱銀行冰上競技場
電話：045-411-8008 傳真：045-411-8010
網頁：<https://yokohama-icearena.jp>



在游泳池玩吧

—戶外游泳池從7月9日(週六)至9月4日(周日)為止

市內有橫濱游泳池中心等戶外游泳池以及通年可以利用的戶內游泳池等，有各種各樣的游泳池。
詳情請在網頁確認。

【垂詢】 體育資訊中心
電話：045-640-0055 傳真：045-640-0024 網頁：<http://www.hamaspo.com>

橫濱游泳池中心的流水游泳池的情況



今年夏天，推薦給您！市電保存館

磯子區滝頭 3-1-53

9點30分~17點(入館到16點30分為止)

*暑假期間(7月21日~8月31日)無休

費用 一般・高中生 100 日元 國小・國中生 50 日元

●65歲以上和學齡前兒童、持有殘疾人手冊者(包括1名陪同人員)免費
●週六高中生以下免費

電話：045-754-8505 傳真：045-754-8507

網頁：<http://www.shiden.yokohama>

在8月17日(週三)・18日(週四)舉辦鐵路模型製作教室。
關於詳情，請在上述網頁確認。

<市營巴士 IC 一日有效乘車票> 大人 600 日元、兒童 300 日元

乘三次就超值。以 IC 購買の場合初次乘車時，在觸控之前請向乘務員傳達「使用 IC 一日有效乘車票」。

從7月21日(週四)用往返明信片接受申請・先來後到



在季刊誌「橫濱」(7月6日發售)有登載市電保存館的介紹報導
*在市政府市民資訊中心、縣內、都內的主要書店等有發售

今年也舉辦！

皮卡丘大量發生中！

8月7日(周日)~14(周日) 港未來21地區

今年夏天，港未來21地區將遍地都是皮卡丘。
大遊行以及周身淋濕飛濺等，娛樂豐富多彩。
讓我們和皮卡丘一起編織夏天第一的美好回憶吧。

【垂詢】
文化觀光局橫濱魅力創造室
電話：045-671-3680 傳真：045-663-7880



©2016 Pokémon.
©1995-2016 Nintendo/Creatures Inc./GAME FREAK inc.

請預防中暑啊

~ 即使在戶內也需要注意 ~

這樣的天氣需要注意中暑！

- 氣溫高
- 濕度高
- 風力小
- 突然變熱

怎樣才能預防中暑

及時補充水分・鹽分

涼爽的服裝、陽傘以及帽子

及時休息

利用背陰的地方

中暑了的時候...

- 讓在陰涼處避難
- 讓脫掉衣服，降溫身體
- 補充水分、鹽分

老齡人的注意事項

• 即使不渴也要及時補充水分！

• 勤測量房間的溫度

老齡人因為為了降溫的身體反應變弱，有雖然沒有自我感覺就中暑的危險。

嬰幼兒要特別注意！

因為嬰幼兒的體溫調節功能沒有充分發育，所以需要注意。在晴天時，因為越接近地面的地方氣溫越高，幼兒將處於比大人更熱的環境當中。

【垂詢】 消防局急救科

電話：045-334-6748 傳真：045-334-6785

網頁：<http://www.city.yokohama.lg.jp/shobo>

今年夏天也要節電・節能

涼爽舒適的過夏技巧關係到節電・節能。讓我們在不勉強的範圍內努力吧。

- 冷風時的室內溫度以 28 度為目標
- 冷風的時間要短，只限有必要時(請勿勉強)
- 並用冷風和風扇會更加舒適
- 用窗簾以及竹簾遮蔽陽光
- 外出時即使在白天拉上窗簾也有效

【垂詢】

環境創造局環境能源科

電話：045-671-2675 傳真：045-641-3490

網頁：<http://www.city.yokohama.lg.jp/kankyo/ondan/setsuden/>